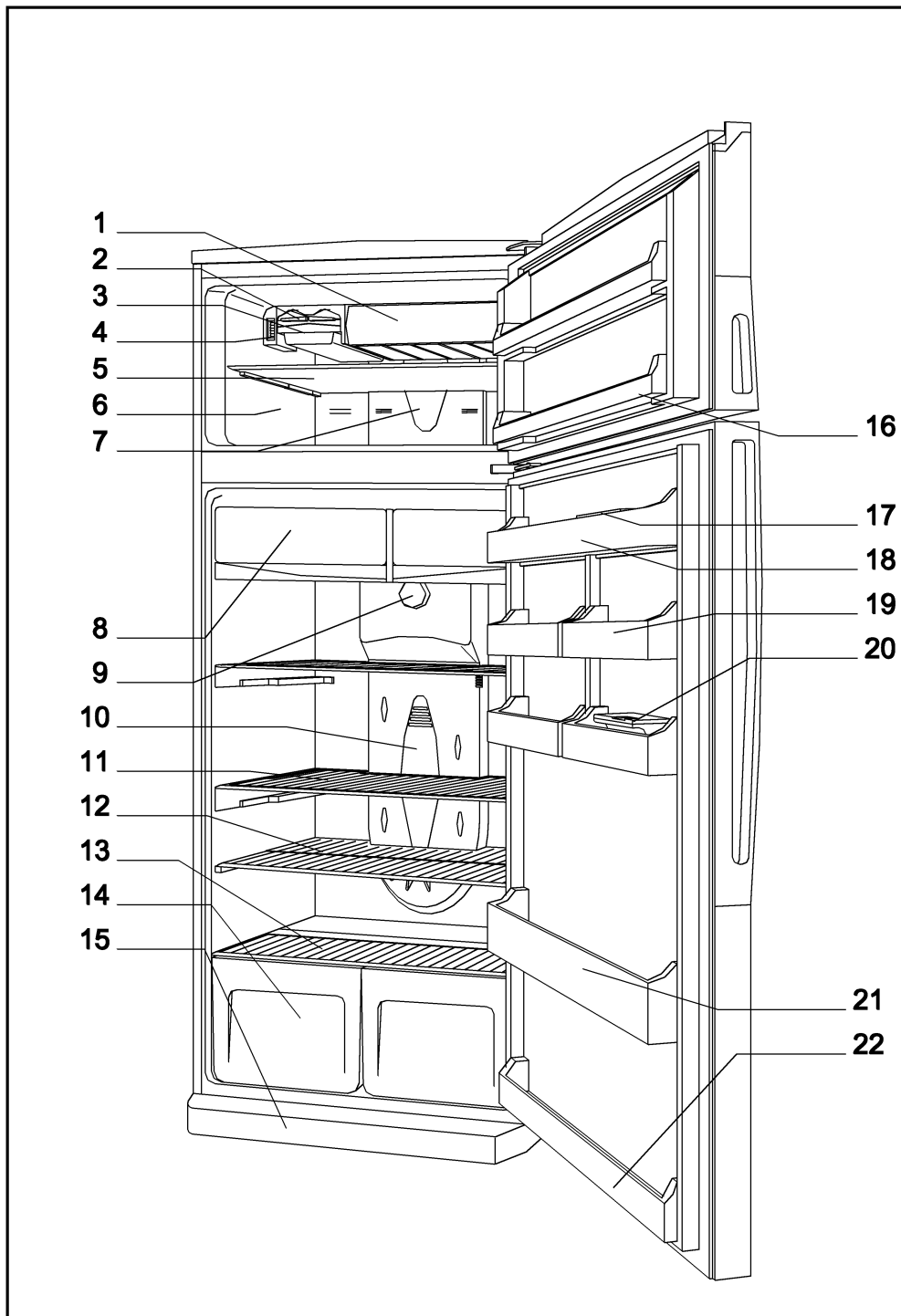


FRIGORÍFICO SIN ESCARCHA

FRIGORIFICO NO-FROST



INDICE

PARTE 1 : ANTES DE USAR EL ELECTRODOMESTICO	3
• Instrucciones especiales	3
• Recomendaciones	3
• Instalación y Encendido del electrodoméstico	4
• Antes del encendido	4
PARTE 2 : LAS DIVERSAS FUNCIONES Y POSIBILIDADES	5
• Posiciones del Termostato	5
• Accesorios	6
PARTE 3 : COLOCACION DEL ALIMENTO EN EL FRIGORIFICO	8
• Compartimento refrigerador	8
• Compartimento congelador	8
PARTE 4 : LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO	9
• Descongelación	9
• Cambio de la bombilla	10
PARTE 5 : TRANSPORTE Y CAMBIO DE LA POSICION DE INSTALACION	10
• Cambio del sentido de apertura de la puerta	10
• Transporte y cambio de la posición de instalación	10
PARTE 6 : ANTES DE LLAMAR A SU SERVICIO POST-VENTA	11
PARTE 7 : PARTES DEL FRIGORIFICO Y COMPARTIMENTOS	12

PARTE 1. ANTES DE USAR EL ELECTRODOMESTICO

Instrucciones especiales

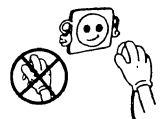
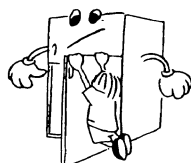
- Si este electrodoméstico reemplaza otro más antiguo con cerrojo: romper o retirar el cerrojo como medida de seguridad antes de almacenarlo, para evitar que los niños, jugando, se encierran dentro accidentalmente.
- Los refrigeradores y congeladores antiguos contienen gases de aislamiento y refrigeración, los cuales han de ser eliminados apropiadamente. Asegúrese de que los tubos de refrigeración no resulten dañados.

NOTA IMPORTANTE:

- Por favor, lea este folleto antes de instalar y encender este electrodoméstico. El fabricante no asume ninguna responsabilidad por una instalación o uso incorrectos, como se describe en este folleto.

Recomendaciones

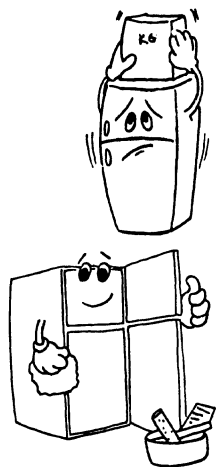
- No utilizar con transformadores, ladrones o derivaciones, pueden causar sobrecalentamiento o arder.
- No conectar a cables de suministro viejos o dañados.
- No retorcer y doblar los cables.



- No permita que los niños jueguen con el electrodoméstico. Los niños no deben NUNCA sentarse en los cajones/estanterías o colgarse de la puerta.
- No emplear objetos de metal afilados o punzantes para retirar el hielo del compartimento congelador; podrían perforar el circuito refrigerador y causar daño irreparable al aparato. Utilice el rascador de plástico suministrado.
- No conectar eléctricamente el aparato con las manos húmedas.
- No colocar recipientes (botellas de vidrio o recipientes de metal) llenos de líquido en el congelador, especialmente líquidos con gas, puesto que pueden hacer reventar el recipiente durante la congelación.
- Las botellas que contengan un elevado porcentaje de alcohol deben estar bien cerradas y colocadas verticalmente en el refrigerador.
- No tocar las superficies de refrigeración especialmente con las manos húmedas pues podría quemarse o hacerse daño.
- No comer hielo que acaba de ser extraído del congelador.

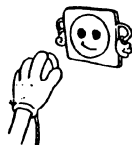
Instalación y encendido del electrodoméstico

- Antes de enchufar a la corriente, asegúrese de que el voltaje de la placa se corresponde con el del suministro de energía de su casa.
- Este electrodoméstico funciona a 220-240V y 50Hz.
- Puede obtener ayuda del servicio para instalar y encender el electrodoméstico sin coste adicional alguno.
- Si la toma de corriente no coincide con el enchufe del refrigerador, reemplace el enchufe con uno adecuado (de al menos 10A).
- Conecte el enchufe a una toma de corriente con una toma de tierra adecuada. Si no fuera así, sugerimos que se ponga en contacto con un electricista para solucionarlo.
- **El fabricante no es responsable por la ausencia de conexión a una toma de tierra tal y como se describe en este folleto.**
- No colocar el electrodoméstico bajo luz solar directa.
- No utilizar al aire libre y no exponer a la lluvia.
- Colocar el refrigerador lejos de fuentes de calor y en una posición bien ventilada. El refrigerador debe estar al menos a 50 cm de radiadores, estufas de gas o carbón, y al menos a 5 cm de estufas eléctricas.
- Mantener el techo libre al menos en 15 cm.
- No colocar objetos pesados o muchos objetos sobre el aparato.
- Si el aparato está instalado junto a otro refrigerador o congelador, mantener una distancia mínima de 2 cm para evitar condensación.
- El aparato debe estar asentado y horizontal sobre el suelo. Utilice las dos patas regulables situadas frontalmente para compensar las irregularidades del suelo.
- Para asegurar la circulación del aire debe haber espacio abierto bajo el aparato. No coloque una alfombra, etc., debajo.
- El exterior del electrodoméstico y los accesorios internos deben ser limpiados con una mezcla de agua y jabón líquido; el interior del aparato, con bicarbonato sódico disuelto en agua templada. Tras el secado, reemplazar todos los accesorios.



Antes del Encendido

- Espere 3 horas antes de enchufar el aparato a la corriente para asegurar un funcionamiento adecuado.
- Puede haber olor la primera vez que encienda el aparato. Desaparecerá una vez éste empiece a enfriarse.

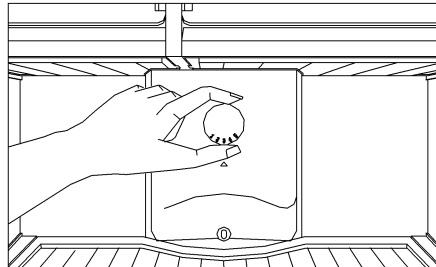
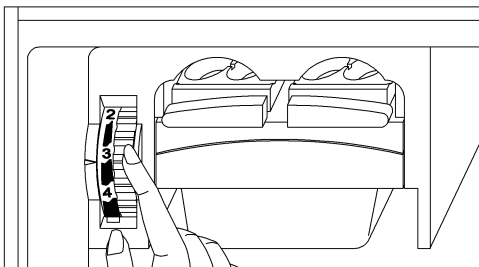


PARTE 2. LAS DISTINTAS FUNCIONES Y POSIBILIDADES

Configuración del termostato

TERMOSTATO DEL CONGELADOR

TERMOSTATO DEL FRIGORIFICO



El termostato del congelador y frigorífico regula automáticamente la temperatura interna de los compartimentos. Al girar el mando de la posición 1 a la 5, pueden obtenerse temperaturas más bajas. En estaciones frías, puede seleccionar posiciones más bajas para ahorrar consumo de energía.

Posiciones del Termostato del Congelador;

1 – 2 : Para almacenamiento de comida a corto plazo en el compartimento congelador, puede situar el mando entre las posiciones mínima y media.

3 – 4 : Para almacenamiento de comida a largo plazo en el compartimento congelador, puede situar el mando en la posición media.

5 : Para congelar alimentos frescos. El electrodoméstico funcionará durante más tiempo. Así que tras obtener el frío deseado vuelva a situar el mando en la posición anterior.

Posiciones del Termostato del Frigorífico;

1 – 2 : Para condiciones menos frías.

3 – 4 : Para condiciones normales.

5 : Para condiciones más frías.

• **Atención;** la temperatura ambiente, la temperatura de los alimentos recién almacenados, y la frecuencia con que se abre la puerta, afectan a la temperatura dentro del frigorífico y congelador. Si se requiere, cambie la posición de temperatura.

• Cuando encienda el aparato por primera vez, para una refrigeración adecuada, el aparato debe funcionar durante 24 horas de manera continua hasta que se enfríe a la temperatura adecuada.

• Durante ese tiempo no abra la puerta a menudo ni coloque muchos alimentos en el aparato.

• Si la unidad está apagada o desenchufada, debe esperar al menos 5 minutos antes de encenderla o enchufarla de nuevo para no dañar el compresor.

Accesorios

Estante Mágico;

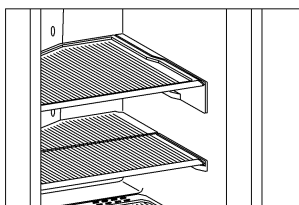


FIGURA 1

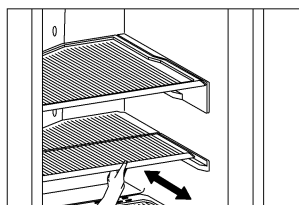


FIGURA 2

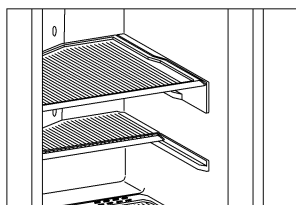
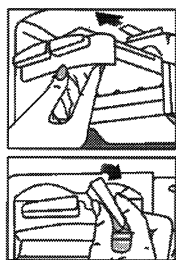


FIGURA 3

El Estante Mágico, que está en la cubierta del compartimento de verduras y frutas, ha sido diseñado para proporcionarle mayor espacio y comodidad para colocar alimento en el aparato. Este estante es móvil, para adaptarlo a recipientes más o menos grandes en la cubierta del compartimento.

Hacer cubitos de hielo;

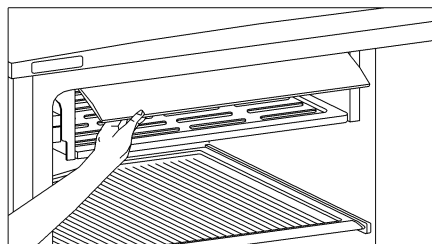


- Retire la bandeja del hielo.
- Llene con agua hasta la línea de nivel.
- Coloque la bandeja en su posición original.
- Cuando los cubitos se formen, gire la palanca para que caigan en la caja del hielo.

No llene la caja del hielo con agua para hacer hielo. Puede romperse.

Estante de congelación rápida;

- Use el estante de congelación rápida para congelar alimentos cocinados en casa (o frescos que quieren congelarse) más rápidamente por el mayor poder congelador de este compartimento.
- Para abrir el estante tire de la cubierta hacia arriba, y deslízela en el estante. Puede cerrarlo del mismo modo.
- Atención; asegúrese de que la cubierta del compartimento está cerrada antes de cerrar el congelador o no podrá usar su mayor poder de congelación.



Contenedores especiales para huevos;

- Deslizando los contenedores especiales para huevos unos dentro de otros, puede configurar el espacio, dependiendo el número de huevos que tenga. Esto optimiza el área de uso.

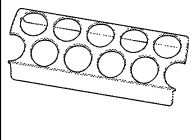


FIGURA 1

Pos. maz. para 18 huevos

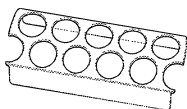


FIGURA 2

Pos. med p.ara 11-15 huevos

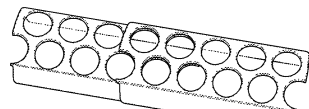
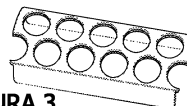


FIGURA 3

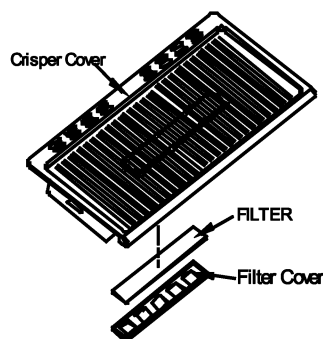
Pos mín para 9 huevos



Accesorios

Compartimento y estante de frutas y verduras;

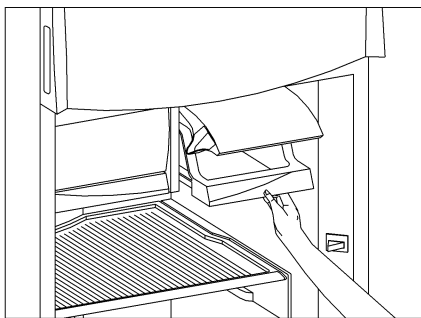
El compartimento de frutas/verduras absorbe y descompone el gas etileno (*) emitido por ellas con un "FILTRO" en el estante, manteniendo las frutas y verduras frescas. El filtro también elimina olores desagradables dentro del compartimento, y controla el exceso de agua liberada por las verduras, manteniendo un entorno de alta humedad dentro del compartimento. Cuando el estante esté sucio, retire el filtro quitando la cubierta del filtro y lave la cubierta con agua.



! No lave el "Filtro de control de humedad" con agua.

(*)NOTA: El Etileno es un gas, producido por frutas y vegetales, que acelera la descomposición. Por ejemplo, las espinacas y el brécol se vuelven amarillos rápidamente cuando el etileno es abundante.

Estantes de alta refrigeración,



Manteniendo alimentos en estos compartimentos en vez del congelador o el frigorífico permite que mantengan el sabor y la frescura durante más tiempo, preservando su apariencia fresca. Cuando la bandeja de alta refrigeración se ensucie, retírela y lávela con agua.

(El agua se congela a 0°C, pero alimentos con agua o sal se congelan a una temperatura más baja)

Normalmente, la gente usa este compartimento para pescado crudo, ligeramente aliñado, arroz, etc...

No ponga alimentos que quiere congelar o bandejas de hielo para hacer hielo.

PARTE 3. COLOCACION DE LA COMIDA

Compartimento frigorífico

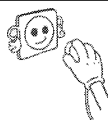
- Para reducir la humedad y por consiguiente la escarcha nunca coloque líquidos en recipientes abiertos en el frigorífico. La escarcha tiende a formarse en las partes más frías del evaporador y con el tiempo requerirá una descongelación más frecuente.
- Nunca introduzca comida templada en el frigorífico. La comida templada debe dejarse enfriar a temperatura ambiente y colocarse de modo que haya una circulación adecuada de aire en el compartimento refrigerador.
- Nada debe tocar la pared posterior del frigorífico pues producirá escarcha y los paquetes pueden quedar pegados. No abrir la puerta del frigorífico muy a menudo.
- Distribuya la carne y el pescado limpio (envuelto en bolsas o láminas de plástico) que usará en 1-2 días.
- Puede poner las frutas y verduras en el cajón correspondiente sin empaquetarlas.

Compartimento congelador

- El uso del congelador es para almacenar comida congelada o ultracongelada durante largos periodos de tiempo, y hacer cubitos de hielo.
- No poner comida fresca y templada en los estantes de la puerta del congelador para congelarla. Sólo emplearlas para almacenar comida congelada.
- No poner comida fresca y templada al lado de comida congelada pues esto puede descongelar la comida congelada.
- Al congelar comida fresca (p.ej., carne, pescado o carne picada) divídala en partes que usará de una en una.
- **Para almacenar comida congelada;** las instrucciones mostradas en los paquetes de comida congelada deben ser siempre seguidas cuidadosamente y si no hay información no debe almacenarse durante más de 3 meses desde la fecha de compra.
- **Al comprar comida congelada** asegúrese de que ésta ha sido congelada a temperatura adecuada y que el paquete está intacto.
- La comida congelada debe ser transportada en recipientes adecuados para mantener la calidad de los alimentos, y debe ser devuelta a la temperatura de congelación del aparato lo más rápido posible.
- Si un paquete de comida congelada muestra signos de humedad o goteo anormal es probable que haya sido anteriormente almacenado a temperatura inadecuada y que el contenido se ha deteriorado.
- **El tiempo máximo de almacenamiento de comida congelada** depende de la temperatura de la habitación, la posición del termostato, la frecuencia de apertura de la puerta, el tipo de alimento y la longitud de tiempo requerida para transportar el producto desde el comercio hasta su casa. Siga siempre las instrucciones del paquete y nunca exceda el tiempo máximo de congelación indicado.
- Use el último estante del congelador para congelar comida cocinada en casa (y comida que se quiere congelar) más rápidamente por la capacidad de congelación mayor de la zona. Los estantes de congelación rápida son los cajones medios del congelador.

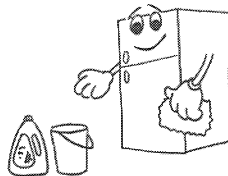
PARTE 4. LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- **Desconecte el aparato de la corriente antes de limpiarlo.**



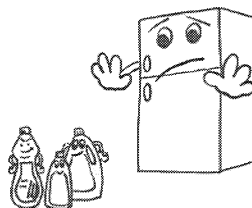
- No limpie el electrodoméstico derramando agua sobre él.

- El compartimento frigorífico y congelador deben ser limpiados periódicamente usando una disolución de bicarbonato sódico en agua templada.



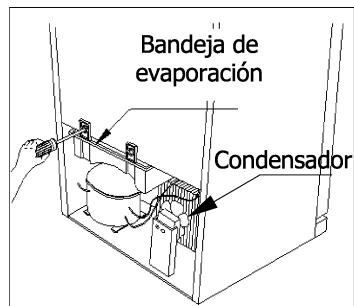
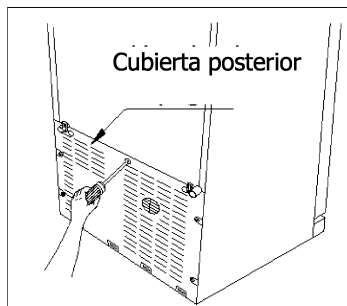
- Limpie los accesorios separadamente con agua y jabón. No los lave en la lavadora.

- No use productos abrasivos, detergentes o jabones. Una vez limpiado, aclare con agua limpia y seque cuidadosamente. Cuando las operaciones de limpieza han finalizado, enchufe de nuevo el aparato con las manos secas.



- Debe limpiar el condensador (parte posterior del aparato) con un cepillo una vez al año para ahorrar energía y aumentar la eficiencia.

LA CORRIENTE DEBE ESTAR DESCONECTADA.

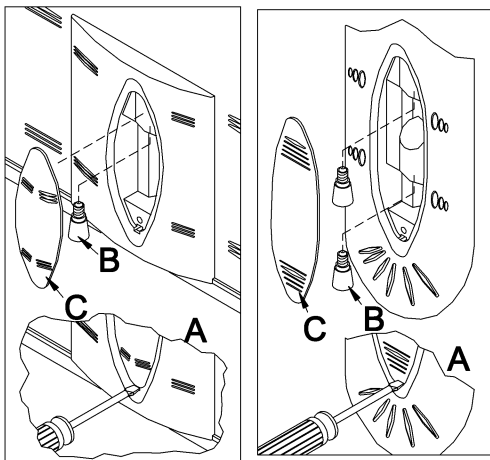


Descongelación del compartimento frigorífico

- La descongelación se produce de forma automática en el compartimento frigorífico durante el funcionamiento; el agua descongelada obtenida por la bandeja de evaporación se evapora automáticamente.
- La bandeja de evaporación debe ser limpiada periódicamente para evitar que el agua se acumule en el fondo del frigorífico en vez de salir.

Reemplazamiento de la bombilla del frigorífico

1. Desenchufe el aparato de la corriente,
2. Retire la cubierta de la luz del frigorífico con un destornillador pequeño y retire la cubierta. (A)
3. Cambie la bombilla actual por una nueva de no más de 15 W.(B)
4. Coloque la cubierta de la bombilla, y tras esperar 5 minutos encienda el aparato (C).



PARTE 5. TRANSPORTE Y CAMBIO DE LA POSICION DE INSTALACION

Cambio del sentido de apertura de la puerta

En el caso de que necesite cambiar la dirección de apertura de la puerta, por favor consulte su servicio post-venta local.

Transporte y Cambio de la Posición de Instalación

- Los paquetes y paneles originales de espuma de poliestireno pueden ser ocultados si se requiere.
- Al transportar el electrodoméstico, debe ser atado con una cinta ancha o cuerda resistente. Siga las indicaciones descritas en la caja de cartón ondulado para transportarlo
- Antes de transportarlo o cambiar la posición de instalación, todos los objetos móviles (p.ej., estantes, cajones) deben ser retirados o fijados con cinta o cuerda.

PARTE 6. ANTES DE LLAMAR A SU SERVICIO POSTVENTA

Si su frigorífico no funciona adecuadamente, puede tener un problema menor, de modo que consulte lo siguiente antes de llamar al Servicio Post Venta para ahorrar tiempo y dinero.

Qué hacer si su electrodoméstico no funciona;

Compruebe si;

- No hay corriente,
- El interruptor general de su casa está desconectado,
- La posición del termostato es « 0 » ,
- La toma de corriente no es adecuada. Para comprobar esto, enchufe otro electrodoméstico que usted sabe que funciona en la misma toma.

Qué hacer si su electrodoméstico funciona defectuosamente;

Compruebe si;

- Ha sobrecargado el aparato ,
- Las posiciones del termostato del frigorífico y congelador es "1" (si es así gire el mando del termostato al valor adecuado)
- Las puertas están perfectamente cerradas ,
- No hay polvo sobre el condensador ,
- Hay suficiente espacio libre tras la puerta trasera y a los lados.

Si no hay ruido;

El gas refrigerante que circula por el circuito refrigerador puede hacer un ligero sonido (un sonido de burbujeo) incluso si el compresor no está funcionando. No se preocupe, eso es bastante normal. Si estos sonidos son diferentes compruebe que:

- El aparato está bien nivelado
- Nada está tocando la pared posterior.
- Los objetos sobre el electrodoméstico están vibrando.

Recomendaciones

- **Si el electrodoméstico no se usa durante mucho tiempo** (por ejemplo durante las vacaciones de verano) desenchufe y limpie el aparato y deje la puerta abierta para evitar la formación de moho y olores.
- Para apagar el aparato completamente, desenchúfelo de la corriente (para limpiarlo y cuando las puertas están abiertas)

PARTE 7.**PARTES DEL APARATO Y COMPARTIMENTOS**

- | | |
|--|------------------------------------|
| 1) ESTANTE DE CONGELACION RAPIDA | 12) ESTANTE MAGICO |
| 2) BANDEJA DEL HIELO | 13) CUBIERTA DEL COMPARTIMENTO DE |
| 3) CAJON PARA EL HIELO | VERDURA/FRUTA |
| 4) CAJA DEL TERMOSTATO DEL CONGELADOR | 14) COMPARTIMENTO DE VERDURA/FRUTA |
| 5) ESTANTE DEL CONGELADOR | 15) ZÓCALO |
| 6) COMPARTIMENTO CONGELADOR | 16) ESTANTE DEL CONGELADOR |
| 7) CUBIERTA DE LA LUZ DEL CONGELADOR | 17) HUEVERAS |
| 8) ESTANTES DE REFRIGERACION RAPIDA | 18) COMPARTIMENTO DIARIO |
| 9) CAJA DEL TERMOSTATO DEL FRIGORIFICO | 19) MENSULAS |
| 10) CUBIERTA DE LA LUZ DEL FRIGORIFICO | 20) SOPORTE PARA AROMATICOS (*) |
| 11) ESTANTES DEL FRIGORIFICO | 21) BOTELLERO |
| | 22) SOPORTE PORTALATAS |

(*) OPCIONAL

VER EN PAGINA - 1 -